

(別紙様式6)

日本国農林水産省  
輸出検疫証明書  
EXPORT QUARANTINE CERTIFICATE  
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, Japanese Government

検疫証明書番号  
Certificate NO.

申請者住所  
Address of applicant

発行年月日  
Date of issue

氏名(法人にあつては、その名称及び代表者の氏名)  
Name (In case of juridical person, state its title and name of representative)

下記は、家畜伝染病予防法の規定に基く検査の結果、家畜の伝染疾病の病原体を拡散するおそれがないことを証明する。

This is to certify that the undermentioned articles are free from any evidence of disseminating causative agent of any animal infectious disease in consequence of the inspection referred to the Domestic Animal Infectious Diseases Control Law.

物品の種類 Kind of article	
重量、個数又はこうり数 Weight, Nos, of package or containers	
商標 Trade Mark	
容器包装の種類 Kind of container or package	
荷送人住所氏名 Name and address of consignor	
荷受人住所氏名 Name and address of consignee	
とう載地及びとう載年月日 Date & place of shipment	
とう載船舶(航空機)名 Name of ship or flight	
検査実施年月日及びその状況 Date & condition of inspection	
備考 Remarks	See attached sheet.

農林水産省動物検疫所  
Animal Quarantine Service

家畜防疫官  
Animal Quarantine Officer

氏名  
(Signature)

**Additional Export Quarantine Certificate**  
 For egg products from Japan to Viet Nam  
 Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, Japanese Government

Certificate No. \_\_\_\_\_

Date of Issue \_\_\_\_\_

1. Additional Information

Name and address of processing plant	
Date of production	



2. Additional Attestations

- (i) The egg products were produced in compliance with the Domestic animal infectious diseases control law, Law Concerning Safety Assurance and Quality Improvement of Feeds, Law on Securing Quality and Efficacy and Safety of Products including Pharmaceuticals and Medical Devices.
- (ii) The egg products
  - come from country, zone or compartment free from Notifiable Avian Influenza and Newcastle Disease or under other conditions as stipulated in the Terrestrial Animal Health Code of the World Organisation for Animal Health (OIE) ; or
  - were processed to ensure the destruction of avian influenza virus and/or Newcastle disease virus in accordance with OIE standards, with necessary precautions to avoid contact with commodities contaminated by such virus(es).
- (iii) The egg products were produced and packed hygienically and fit for human consumption.

Animal Quarantine Service

Official Stamp

Animal Quarantine Officer

Signature \_\_\_\_\_

追加輸出証明書  
日本からベトナム向け卵製品  
日本国農林水産省

証明書番号

発行日

1. 追加情報

加工施設の名称及び所在地	
加工年月日	

2. 追加証明事項

- (i) 当該卵製品は、家畜伝染病予防法、飼料の安全性の確保及び品質の改善に関する法律、医薬品、医療機器等の品質、有効性及び安全性の確保等に関する法律を順守して生産されている。
- (ii) 当該卵製品は、
- OIE陸生生物コードにおいて通報対象鳥インフルエンザ及びニューカッスル病の清浄国、ゾーン又はコンパートメント又はその他規定において規定される地域に由来する、又は、
  - OIEの基準に基づき通報対象インフルエンザ及び／又はニューカッスル病が不活性化処理され、これら疾病のウイルスの混入を避けるための必要な措置が講じられている。
- (iii) 当該卵製品は、衛生的に製造され、包装され、ヒトの食用に適する。

動物検疫所

公 印

家畜防疫官

署 名